

VOLUME 11/TOME 11 2003

1 **Dedication/Dédicace**

Poems/Poèmes

MIRIAM WADDINGTON

3 Songs of Old Age

6 Noises

7 Spring Onions

Introduction

11 RUTH PANOFSKY

Articles

15 FAITH JONES

“Wandering is your fate”: Esther Shumiatcher-
Hirschbein Writing Across Boundaries

37 GOLDIE MORGENTALER

Chava Rosenfarb: The Yiddish Woman Writer in the
Post-Holocaust World

53 LAURA MCLAUHLAN

“I,” “Unknown”: Female Subjectivity in Miriam
Waddington’s Early Life Writing and *Green World* (1945)

93 DONNA KROLIK HOLLENBERG

Gender, Jewish Identity, and Cultural Memory in the
Poetry of Rhea Tregebov

- 111 MARITA GRIMWOOD
Postmemorial Positions: Reading and Writing After the
Holocaust in Anne Michaels's *Fugitive Pieces*

Book Reviews/Comptes Rendus

- 131 Weinfeld, Morton. *Like Everyone Else . . . But Different: The Paradoxical Success of Canadian Jews* (Stuart Schoenfeld)
- 133 Greenstein, Michael, ed. *Contemporary Jewish Writing: An Anthology* (Michael Benazon)
- 135 Sarna, Jonathan. *American Judaism: A History* (Ira Robinson)
- 137 Shuchat, Wilfred. *The Gate of Heaven: The Story of Congregation Shaar Hashomayim in Montreal, 1846-1996* (Kenneth Wyman)
- 140 Anctil, Pierre, ed. Trans. David Rome. *Through the Eyes of The Eagle: The Early Montreal Yiddish Press 1907-1916* (Howard Gontovnick)
- 143 **Abstracts/Résumés**
- 149 **Contributors/Collaborateurs**